



Auf geht's zum Oktoberfest

21. September bis  
6. Oktober

DACHAU

Jahrgang 21 - Ausgabe 09-2024  
www.boulevard-dachau.de  
Tel. 08131/665223



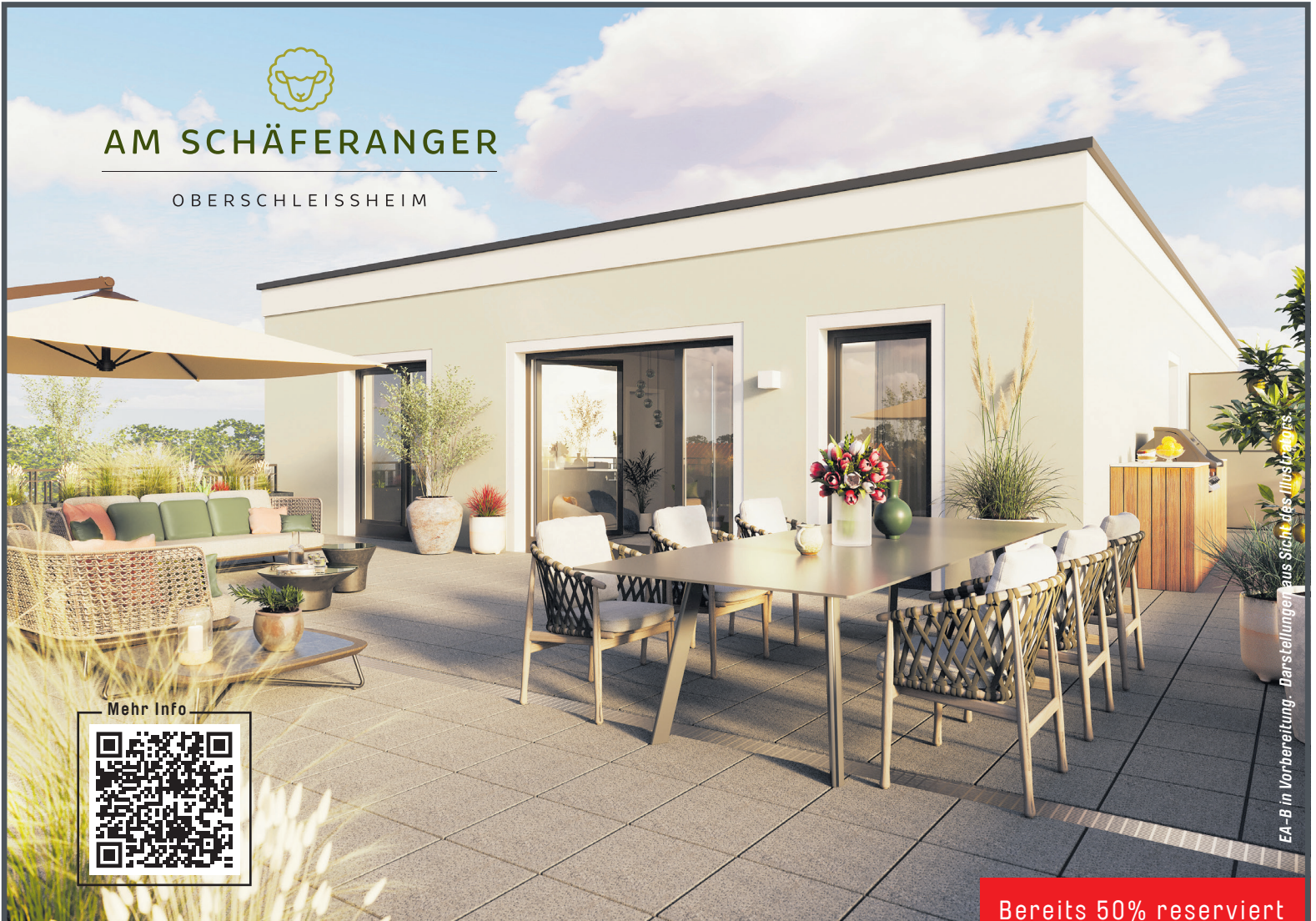
# Boulevard

einfach anders



AM SCHÄFERANGER

OBERSCHLEISSHEIM



Mehr Info



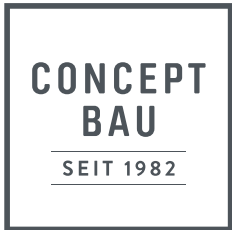
EA-B in Vorbereitung - Darstellung aus Sicht des Herstellers

Bereits 50% reserviert

## IDYLLISCH WOHNEN VOR DEN TOREN MÜNCHENS

1- bis 4-Zimmer-Eigentumswohnungen

Kaufpreise ab € 296.000,-



089 710 409 - 117

oberschleissheim@conceptbau.de

# TIPPS UND TERMINE

## 13. September 2024, 19–24 Uhr

18. Lange Nacht der offenen Türen in Dachau  
**Neue Galerie**

19 Uhr: Vernissage der Ausstellung »Wollen – Sollen. Frauen in der Kunst von Adidal Abou-Chamat, Hannah J. Kohler und Judith Samen«  
**Bezirksmuseum**

20 Uhr: letzte Führung in der Ausstellung »Das Brot. Wert und Symbolkraft eines Lebensmittels« (bis 15.9.2024)  
**Gemäldegalerie**

21 Uhr: Kurzführung in der Ausstellung »Auf Spurensuche. Der Mensch und die Landschaft« (bis 15.9.2024)  
**Bezirksmuseum**

22 Uhr: Kurzführung in der Ausstellung »Bunte Wörter«  
Ohne Anmeldung, Eintritt frei

## 15. September 2024, 14–15 Uhr

Führung am letzten Tag der Ausstellung »Auf Spurensuche«  
**Gemäldegalerie**

**Gemäldegalerie**

4.– Euro zzgl. Eintritt  
Anmeldung erforderlich unter Tel 08131 5675-13 oder per E-Mail an [verwaltung@dachauer-galerien-museen.de](mailto:verwaltung@dachauer-galerien-museen.de)

## 29. September 2024, 14–15 Uhr

Führung »Bunte Wörter«  
**Bezirksmuseum**

4.– Euro zzgl. Eintritt  
Anmeldung erforderlich unter Tel 08131 5675-13 oder per E-Mail an [verwaltung@dachauer-galerien-museen.de](mailto:verwaltung@dachauer-galerien-museen.de)

## 6. Oktober 2024, 14–15 Uhr

Führung »Wollen – Sollen. Frauen in der Kunst von Adidal Abou-Chamat, Hannah J. Kohler und Judith Samen«  
**Neue Galerie**

4.– Euro zzgl. Eintritt  
Anmeldung erforderlich unter Tel 08131 5675-13 oder per E-Mail an [verwaltung@dachauer-galerien-museen.de](mailto:verwaltung@dachauer-galerien-museen.de)

**Radio Gong 96.3**

## 10. Oktober 2024, 16–18.15 Uhr

Mit Oma und Opa ins Museum: Das ist der Daumen...  
**Bezirksmuseum**

Du denkst, Sprichwörter und Reime werden geschrieben oder gesprochen? Ja, aber malen kann man sie auch. Die Künstlerin Marlene Reidel war darin eine Meisterin. Nach dem Besuch in der bunten Ausstellung suchen wir einen Reim aus und verwandeln ihn in ein Daumenkino.

15.– Euro pro Erwachsener mit bis zu zwei Kindern, jede weitere Person 5.– Euro  
Anmeldung erforderlich unter Tel 08131 5675-13 oder per E-Mail an [verwaltung@dachauer-galerien-museen.de](mailto:verwaltung@dachauer-galerien-museen.de)

## 10. Oktober 2024, 19–20.30 Uhr

Abendführung »Bunte Wörter« mit Kuratorin Ursula Nauderer M.A. In dieser Führung liegt ein besonderes Augenmerk auf der Künstlerin Marlene Reidel.

## Bezirksmuseum

14.– Euro inkl. Eintritt, Führung und kleine Erfrischung  
Anmeldung erforderlich unter Tel 08131 5675-13 oder per E-Mail an [verwaltung@dachauer-galerien-museen.de](mailto:verwaltung@dachauer-galerien-museen.de)

Fitmacher für Frühstück und Pausenbrot sind Vollkornbrote oder Getreideflocken. „Belegte Brote oder Müsli mit einem hohem Vollkorn- und damit Ballaststoffanteil garantieren, dass die Energie



**Wir verkaufen oder vermieten auch IHRE Immobilie!**  
**Sparkasse Dachau** 08131 73-1260  
Wir sind IHR Makler!

## Frühstücks- und Pausenbrottipps für Schulkinder

**W**ährend erwachsene Morgenmuffel schon einmal ohne Essen aus dem Haus gehen können, brauchen Kinder morgens das Frühstück als Energienachschub. Denn ihr Körper kann noch weniger gut Reserven aufbauen und mobilisieren. Ein ausreichendes Frühstück fördert Konzentration und Lernfähigkeit von Schülerinnen und Schülern.

langsam und gleichmäßig vom Körper aufgenommen wird“, so Maria Stempfhuber, Ernährungsexpertin der AOK in Dachau. So halten Frühstück und Pausenbrot lange vor und fördern das Lernen. Die Expertin schlägt vor, zu jeder Mahlzeit fünf Mal am Tag Obst oder Gemüse zu essen. So verfeinern Bananen, Äpfel, Birnen oder Weintrauben mit ihrer natürlichen Süße und schnell verwertbaren Kohlenhydraten das Müsli.

## Pflegeversicherung: Kein Geld verschenken

Steigende Eigenanteile in der Pflege beschäftigen Presse und natürlich vor allem Pflegebedürftige zunehmend. Steigerungen bei Löhnen und Sachkosten führen zu höheren Preisen sowohl im stationären wie auch im ambulanten Bereich. Die Pflegeversicherung kann hier nur schwer Schritt halten, zumal die Budgets, die Pflegeversicherer mit Pflegegrad zur Verfügung stehen, lange Zeit unverändert blieben. Das Resultat ist entweder weniger Leistungen, oder

höhere Eigenanteile. Hier wird sich, sofern dies nicht durch eine große Pflegereform grundlegend geändert wird, nichts ändern. Allerdings kann durch das Kennen der einzelnen Budgets sowie deren geschickte Verwendung zumindest vermieden werden, unnötig Geld zu verschenken. Prinzipiell stehen Pflegebedürftigen ab Pflegegrad 2 verschiedene Budgets zur Verfügung: Das Sachleistungsbudget, der Entlastungsbetrag, die

Verhinderungspflege, die Kurzzeitpflege, die Tagespflege sowie die Nachtpflege. Zu beachten gilt, dass an manche Budgets bestimmte Bedingungen, wie beispielsweise die vorherige Beantragung bei der Pflegekasse, geknüpft sind. Nicht genutzte Budgets verfallen dabei oft. „Oftmals wissen Pflegebedürftige nicht Bescheid, was Ihnen zusteht“ weiß Michael Junkes, Inhaber der Home Instead Betriebe München-Nord und Dachau/Fürstenfeldbruck.

Daher ist es ihm wichtig, seine Kunden ausführlich aufzuklären und die vorhandenen Budgets bestmöglich einzusetzen.

„Lassen Sie sich beraten“ empfiehlt Junkes, „sonst verschenken Sie gegebenenfalls unnötig Geld“.

### ALLTAGSUNTERSTÜTZUNG FÜR SIE UND IHRE FAMILIE!

SIE suchen Entlastung und Unterstützung?  
WIR sind sofort an Ihrer Seite und übernehmen die Pflege, Betreuung und Versorgung Ihrer Lieblingen.

**BETREUUNG UND PFLEGE EINFACH PERSÖNLICHER**

**RUFEN SIE UNS AN!**

Landkreis Dachau: 08142 65 45 80  
[dah-ffb@homeinstead.de](mailto:dah-ffb@homeinstead.de)  
München-Nord: 089 24 88 37 20  
[muenchen-nord@homeinstead.de](mailto:muenchen-nord@homeinstead.de)

**Home Instead**  
Zuhause umsorgt



Kostenübernahme durch Kranken- und Pflegekasse möglich



# Wittelsbacher Schloss Friedberg

Auf dem östlichen Höhenzug des Lechtals, nahe der Stadt Augsburg, liegt das im Jahr 1257 unter dem Wittelsbacher Herzog Ludwig dem Strengen erbaute Friedberger Schloss. Mehrmals zerstört und wieder aufgebaut, zeigt sich die Vierflügelanlage heute weitgehend im Charakter der Renaissance.

## Modernes Kultur- und Veranstaltungszentrum

Seit Oktober 2018 wird das Wittelsbacher Schloss Friedberg als modernes Kultur- und Veran-

staltungszentrum genutzt. Mit seinem historischen Flair bildet es die ideale Kulisse für Events. Die Räume bieten mit ihrer ansprechenden Innenarchitektur und hochwertigen Ausstattung den passenden Rahmen für jede Veranstaltung. Mit dem altherwürdigen Rittersaal und der stattlichen Remise im Erdgeschoss, dem lichtdurchfluteten Großen Saal sowie zwei Stuckzimmern im Obergeschoss stehen insgesamt fünf Räume mit einer Größe zwischen 50 und 335 Quadratmetern zur Verfügung. An lauen Sommerab-

den eignet sich der Schlosshof hervorragend für Open-Air-Veranstaltungen mit bis zu 500 Personen.

Die Kulturabteilung der Stadt Friedberg präsentiert ein umfangreiches Programm mit lokalen und überregional bekannten Künstlern. Ob Konzert, Lesung, Kabarett, Comedy oder Theater

– hier erwartet Sie ein einmaliges Erlebnis. Auch für die Durchführung von privaten Feiern liefert der malerische Gebäudekomplex zahlreiche Möglichkeiten. So können beispielsweise Brautpaare oder Jubilare die Räumlichkeiten mit traumhaftem Ambiente mieten und mit ihren Gästen stilvolle Momente erleben.

### Kontakt:

**Wittelsbacher Schloss Friedberg**  
 Schlosstraße 21, 86316 Friedberg  
 08 21 / 60 02-4 60, [schloss@friedberg.de](mailto:schloss@friedberg.de)  
[www.wittelsbacher-schloss.de](http://www.wittelsbacher-schloss.de)

### BÄRBEL WEINZIERL

„Nonna accelerata“  
 Lesung im Großen Saal



DO'TAG  
 10.10.24  
 19.30 Uhr

VVK: 10 Euro

### LEONA & STEFAN KELLERBAUER

Musical-Café Gesang, Piano



SONNTAG  
 13.10.24  
 14.00 Uhr

VVK: 27 Euro  
 inkl. Prosecco, Kaffee, Kuchen

### TALISTRIO

Meister der Romantik  
 Konzert im Großen Saal



FREITAG  
 15.11.24  
 19.30 Uhr

VVK: 20 Euro

### NUSSKNACKER UND MÄUSEKÖNIG

Märchenlesung



SAMSTAG  
 23.11.24  
 17.00 Uhr

VVK: 12 Euro

### HELMUT ZIERL

„Weihnachten einmal anders“  
 Lesung



SONNTAG  
 01.12.24  
 18.00 Uhr

VVK: 22 Euro

### LARS REDLICH

„Lars' Christmas“  
 Musik-Kabarett



SONNTAG  
 08.12.24  
 18.00 Uhr

VVK: 20 Euro



Veranstaltungsort:

**Wittelsbacher Schloss**  
 Schlosstraße 21  
 86316 Friedberg

[www.wittelsbacher-schloss.de](http://www.wittelsbacher-schloss.de)

Tickets und Infos:  
[stadt-friedberg.reservix.de](http://stadt-friedberg.reservix.de)

# Oktoberfest: Vorsicht vor gefälschten Reservierungen

Verbraucherzentrale Bayern warnt vor unseriösen Angeboten

**R**und vier Wochen vor dem Oktoberfest 2024 machen sich viele Kurzentschlossene auf die Suche nach Tischreservierungen in den Bierzelten und werden im Internet fündig. Die Preise im Netz liegen jedoch oft bei einem Vielfachen der Originalpreise. Dar-

über hinaus können Käufer nicht sicher sein, mit auf dem Zweitmarkt erworbenen Reservierungen wirklich ins Zelt gelassen zu werden. Denn viele Wiesnwirte regeln in ihren Allgemeinen Geschäftsbedingungen, dass Reservierungen, die nicht direkt bei ihnen gekauft wurden, ungül-

tig sind. Die Erwerber könnten also am Eingang abgewiesen werden. „Wir raten Verbraucherinnen und Verbrauchern, nur über das offizielle Portal der Wiesn-Wirte zu buchen“, sagt Tatjana Halm, Juristin bei der Verbraucherzentrale Bayern. „Bei einem Kauf über andere Plattformen ist nicht

garantiert, dass man in das Zelt eingelassen wird.“

Auch Fake-Angebote sind keine Seltenheit. Hier erhalten die Käufer am Ende nicht einmal eine Reservierung. Die Betrüger machen sich dabei die hohe Nachfrage zunutze. Im Nachhinein ist es kaum

möglich, den Kaufpreis vom angeblichen Verkäufer wieder zu bekommen. „Besucher bleiben dann auf den Kosten sitzen“, warnt Tatjana Halm. Auf [www.oktoberfest-booking.com](http://www.oktoberfest-booking.com) können Verbraucher ab dem 1. September übrige Reservierungen zum Originalpreis kaufen und verkaufen. ■

## Auf geht's zum Volksfest!



  
Hammerschmid  
Tracht und Tradition

## Modehaus Loderer

Indersdorf-Karpfhofen, Dachauer Str. 70, Tel. 08136/54 24  
Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9.00–18.00 Uhr, Sa. 9.00–13.00 Uhr



Auf geht's zur Wies'n 2024  
vom 21. September bis  
6. Oktober

 SOS-KINDERDORF  
STIFTUNG

WERDEN SIE  
ZUKUNFTSSTIFTER!

Junge Menschen wollen ihren eigenen Weg gehen.  
Helfen Sie ihnen dabei, die ersten Stufen zu erklimmen  
und werden Sie Teil der SOS-Stiftungsfamilie!

Mehr Infos unter [www.sos-kinderdorf-stiftung.de](http://www.sos-kinderdorf-stiftung.de)



# PERTL REISEN

Seit 97 Jahren sicher auf den Straßen Europas.

Seit 47 Jahren Reisepartner mit Kroatien

weitere Reisen unter [www.pertl-reisen.de](http://www.pertl-reisen.de)

**Pertl Reisen GmbH**  
 Hammer 28  
 93464 Tiefenbach  
 ☎ 0 96 73 - 255  
 Fax 0 96 73 - 475  
[pertl\\_reisen@t-online.de](mailto:pertl_reisen@t-online.de)

**21.10. – 24. Okt. 4 Tage**  
**Lübeck Hamburg**  
 HP 499,- € (EZZ 90 €)  
 .....  
**25.10. – 27. Okt. 3 Tage**  
**Stegener Markt**  
 HP 299,- € (EZZ 49 €)  
 .....  
**07.11. – 10. Nov. 4 Tage**  
**Saison-**  
**abschlussfahrt**  
**Kroatien Insel**  
**Rab und Pag**  
 HP 359,- (EZZ 40 €)



**5.12. – 06. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachten**  
**Dresden, Chemnitz**  
 ÜF 149,- (EZZ 22 €)  
 .....  
**07.12. – 08. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachten**  
**Salzburg**  
 HP 159,- (EZZ 30 €)  
 .....  
**07.12. – 08. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Prag & Pilsen**  
 HP 159,- € (EZZ 20 €)  
 .....  
**15.12. – 17. Dez. 3 Tage**  
**Weihnachten**  
**Leipzig, Chemnitz**  
 ÜF 219,- (EZZ 49 €)  
 .....  
**21.12. – 22. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Prag & Pilsen**  
 HP 159,- € (EZZ 20 €)  
 .....  
**21.12. – 22. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Salzburg**  
 HP 159,- (EZZ 30 €)  
 .....  
**30.12. – 01. Jan. 4 Tage**  
**Silvesterreise ins**  
**historische Olmütz**  
**(CZ)**  
 HP 544,-  
 (Preis im Einzelzimmer 80 €)  
 Rabatt Begleitperson im DZ 44 €

**Einer zahlt**  
**Zwei fahren!**  
 ab hier sind Reisen für  
 sie zum Sonderpreis!

**25.09. – 29. Sep. 5 Tage**  
**Blumenriviera**  
 HP 859,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 632 €)  
 .....  
**08.10. – 13. Okt. 6 Tage**  
**Inselparadies**  
**Kroatien**  
 HP 959,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 635 €)



**08.10. – 15. Okt. 8 Tage**  
**Sardinien, Korsika**  
 HP 1.789,- €  
 (Preis i. Einzelzimmer 999,- €)  
 .....  
**09.10. – 13. Okt. 5 Tage**  
**Gardasee**  
**Venedig Verona**  
 HP 879,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 589 €)  
 .....  
**09.10. – 13. Okt. 5 Tage**  
**Toskana**  
**einmal anders**  
 HP 999,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 699 €)  
 .....  
**11.10. – 14. Okt. 4 Tage**  
**Schwarzwald Elsass**  
 HP 749,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 499 €)  
 .....  
**16.10. – 20. Okt. 5 Tage**  
**Blumenriviera**  
 HP 859,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 632 €)  
 .....  
**16.10. – 20. Okt. 5 Tage**  
**der Sonne entgegen**  
 HP 831,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 523 €)

**16.10. – 20. Okt. 5 Tage**  
**Kroatien Istrien**  
 HP 749,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 499 €)  
 .....  
**17.10. – 20. Okt. 4 Tage**  
**Wien: Schnitzel,**  
**Wein & Co**  
 HP 999,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 569 €)  
 .....  
**21.10. – 27. Okt. 7 Tage**  
**Capri**  
**Pompeji-Vesuv**  
 HP 1.249,- €  
 (Preis im Einzelzimmer (915 €)  
**Ausflug Capri inkl. Schifffahrt,**  
**Minibus auf Capri, RL 69 €**  
 .....  
**23.10. – 27. Okt. 5 Tage**  
**Lago Maggiore**  
**Matterhorn**  
 HP 948,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 699 €)  
 .....  
**23.10. – 27. Okt. 5 Tage**  
**Südtirol Gardasee**  
 HP 869,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 599 €)  
 .....  
**23.10. – 27. Okt. 5 Tage**  
**Toskana Portofino**  
 HP 938,- € (Preis im  
 Einzelzimmer 569 €)



**24.10. – 28. Okt. 5 Tage**  
**Istrien,**  
**Porec, Pula**  
 HP 786,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 519 €)  
 .....  
**26.10. – 31. Okt. 6 Tage**  
**Makarska**  
**Riviera**  
 HP 1.120,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 699 €)  
 .....  
**16.11. – 20. Nov. 5 Tage**  
**Toskana Florenz**  
 HP 849,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 664 €)

**20.11. – 24. Nov. 5 Tage**  
**Rom**  
 HP 1.159,- €  
 (Preis im Einzelzimmer 649 €)  
 .....  
*Ab hier sind wir schon in  
 der Vorweihnachtszeit  
 mit vielen schönen Fahrten  
 zu den bekanntesten und  
 den beliebtesten  
 Weihnachtsmärkten*



**23.11. – 24. Nov. 2 Tage**  
**Wien**  
**Weihnachtsmarkt**  
 ab HP 310,- (Preis im  
 Einzelzimmer 189 €)  
 .....  
**29.11. – 01. Dez. 3 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Südtirol**  
 HP 458,- (Preis im  
 Einzelzimmer 368 €)  
 .....  
**30.11. – 01. Dez. 2 Tage**  
**Wien**  
**Weihnachtsmarkt**  
 ab HP 310,- (Preis im  
 Einzelzimmer 189 €)  
 .....  
**06.12. – 08. Dez. 3 Tage**  
**Weihnachten**  
**Berlin/Potsdam**  
 HP 486,- (Preis im  
 Einzelzimmer 329 €)  
 .....  
**14.12. – 15. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Budweis &**  
**Krumau**  
 HP 288,- € (Preis im  
 Einzelzimmer 189 €)  
 .....  
**14.12. – 15. Dez. 2 Tage**  
**Weihnachtsmarkt**  
**Wien**  
 HP 310,- (Preis im  
 Einzelzimmer 189 €)

**21.12. – 22. Dez. 2 Tage**  
**Wien Weihnachtsmarkt**  
 ab HP 310,- (Preis im  
 Einzelzimmer 368 €)  
 .....  
**30.12. – 02. Jan. 4 Tage**  
**Silvester Köln,**  
**Koblenz, Bonn**  
 HP 1.089,- (Preis im  
 Einzelzimmer 690 €)

**2025**  
 .....  
**04.01. – 06. Jan.**  
**Start in die**  
**Ski-Saison**  
**in Südtirol**  
 Das Skigebiet Monte Bondone  
 nur 20 km von der Ausfahrt  
 „Trento nord“ der  
 Brennerautobahn entfernt, ist  
 eine sonnige Terrasse, die einen  
 Panoramablick über die Brenta-  
 Dolomiten sowie absolute  
 Schneesicherheit garantiert.  
 Hotels direkt am Skilift.  
 Günstige Skipässe!

**VORSCHAU 2025**  
**17.01. – 19. Jan. 2025**  
 3 Tage Berlin Grüne Woche  
 .....  
**24.01. – 26. Jan. 2025**  
 3 Tage Berlin Grüne Woche  
 .....  
**28.01.25 – 30.01.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**31.01.25 – 02.02.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**07.02.25 – 09.02.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**14.02.25 – 16.02.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**21.02.25 – 23.02.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**22.02.25 – 02.03.25**  
 9 Tage Costa Blanca  
 .....  
**01.03.25 – 03.03.25**  
 3 Tage Ski Südtirol  
 .....  
**19.03.25 – 23.03.25**  
 5 Tage Gardasee  
 Venedig Verona"  
 .....  
**20.03.25 – 23.03.25**  
 4 Tag Spreewald Cottbus  
 .....  
**23.03.25 – 26.03.25**  
 4 Tage Comersee Como Mailand"

**Momentane Zustiege: Augsburg, Friedberg, Dasing, Aichach, Schrobenhausen, Neuburg a.D. und München - Fröttmaning P+R sowie nach Vereinbarung!**

# Herbst an der Donau

## Zum Wandern und Biken an den großen Strom

Das Riverresort Donauschlinge\*\*\*\* bietet den ganzen Herbst über Veranstaltungen für Paare, Familien und Singles - von „Chill & Grill“ in der Herbstsonne über unvergessliche Vollmondwanderungen bis hin zu Yogatagen und sogar Hundeseminaren genießt hier jeder erholsame und interessante Herbsttage.

Das Naturwunder Donauschlinge Schlögen ist ein einzigartiges Stück Österreich. Hier ändert die Donau ihre Fließrichtung und schlängelt sich wie von Geisterhand gedreht durch die idyllische Naturlandschaft. An der Schlögener Schlinge hat sich eine Flora und Fauna entwickelt, die in Europa einzigartig ist. Am Flussufer wartet das Riverresort Donauschlinge\*\*\*\* auf Genießer. Wandern, Radfahren, Entspannung im Wellnessparadies, interessante Kulturangebote - hier wird der Herbst zur erlebnisreichen Auszeit.

### Highlights im Herbst

Grillfreunde kommen am 30. August und 13. September zum „Grill & Chill“ auf die Donau-terrasse des Riverresort Donauschlinge. Bei bestem Blick auf das Naturwunder Donauschlinge gibt es dann ein BBQ vom Feinsten mit allem, was das Gourmet-Herz begehrt. Am 18. September findet die letzte Vollmondwanderung in diesem Jahr statt. Wenn der Vollmond die Nacht erhellt, starten Wanderbegeisterte vom Riverresort Donauschlinge aus



zu einer unvergesslichen Tour im Mondschein. Die herzlichen Gastgeber begleiten ihre Gäste durch die Vollmondnacht und halten für die Rückkehr ins Hotel zu später Stunde eine wärmende Suppe und Getränke bereit. Auch der 12. Oktober ist ein fester Termin für Wanderer. Denn dann steht wieder eine 24-Stunden-Wanderung auf dem Programm. In 24 Stunden geht es rund um das Naturwunder Donauschlinge. Am 11. September und 28. November kommt der Hundeprofi Sascha Steiner ins Riverresort Donauschlinge. Dann sind Hundebesitzer und ihre Vierbeiner gefragt. Sascha Steiner und sein Team zeigen in Theorie und Praxis, wie man eine entspannte Leinenführigkeit aufbaut und für einen entspannten Hund sorgt. Last but not least dreht sich vom 22. bis 24. November alles um Yoga. Bei Anusara Yoga mit Eva

Ananya kann man Energie und Kraft für den Alltag tanken.

### Aktiv das Naturwunder Donauschlinge entdecken

Die Herbsttage sind ideal, um noch einmal Sonne zu tanken. Direkt vor der Haustür des Riverresort Donauschlinge starten Wanderer und Radfahrer. Entlang der Donau führt der Weitwanderweg Donausteig durch beeindruckende Landschaften und zu einzigartigen Kulturschätzen. Wanderer können sich im Riverresort Donauschlinge auf einen exzellenten Waderservice verlassen. Auch Fahrräder für herbstliche Radtouren können im Hotel ausgeliehen werden. Mountainbikern steht das größte zusammenhängende Mountainbikegebiet Europas offen. Hotelchef Marc ist selbst

begeisterter Mountainbiker und begleitet seine Gäste als geprüfter Mountainbike-Guide auf unvergesslichen Touren.

### Late Night Spa in den Herbstnächten

Werden die Tage kürzer, wird im Riverresort Donauschlinge die SPA-Zeit länger. Ab 1. November 2024 gibt es wieder jeden Freitag das beliebte Late Night Spa bis 22 Uhr. So bleibt ganz viel Zeit, um zur Ruhe zu

kommen und Kraft zu tanken: am Indoorpool, bei Massagen und Beauty-Anwendungen, in Saunen, Dampfbad und Infrarotkabine. Im Donau-SPA verbringen Hotelgäste herrlich entspannte Wellnessstage. Müde Muskeln vom Wandern und Biken werden wieder fit, Körper und Seele relaxen nach Herzenslust.

Natürlich soll der Herbst-Urlaub kein Loch ins Budget reißen. Daher bietet das Riverresort Donauschlinge all inclusive zahlreiche Zusatzleistungen und ein inkludiertes Aktivprogramm, das den Urlaub unvergessen macht. Den ganzen Tag schlemmen ist ebenso im Zimmerpreis inbegriffen wie gemeinsame Wanderungen, Klangschalenmeditationen oder Erlebnisaufgüsse in der Sauna und vieles mehr. Kulinarisch sind Genießer vom reichhaltigen Frühstücksbuffet über einen Mittagssnack sowie Kaffee und Kuchen am Nachmittag bis hin zum Fünf-Gänge-Abendbuffet mit Softdrinks, Schankbier und Hauswein rundum versorgt. Zur täglichen Happy Hour werden Aperitifs zum Sonderpreis angeboten. Von Montag bis Freitag von 12 bis 15 Uhr gibt es 20 Prozent Ermäßigung auf Wellnessanwendungen. ■

### BOULEVARD VERLOST

Boulevard Dachau verlost 3 Nächte AI im Sterngucker Zimmer. Schicken Sie uns eine Mail an: [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de).



## Umbau der Wanne zur Dusche

SENIORENGERECHT  
IN EINEM TAG  
Wannenaustausch

Martin Knop  
Telefon 082 33 / 7 79 98 36  
[www.wanne-zur-dusche.com](http://www.wanne-zur-dusche.com)  
Ausstellungsbesichtigung nach Terminabsprache

# HALLELUJAH, DIE NONNEN SIND LOS!



Sister Act – Das himmlische Musical erzählt von der exzentrischen Disco-Diva Deloris, die in einem Kloster untertaucht und den verstaubten Kirchenchor aufmischt. Das Erfolgs-Musical nach der Kult-Komödie mit Whoopi Goldberg steckt voller göttlichem Humor und sympathischer Charaktere. Im Herbst geht die Originalproduktion vom Londoner West End in deutscher Sprache auf Tour und macht auch in München Station.

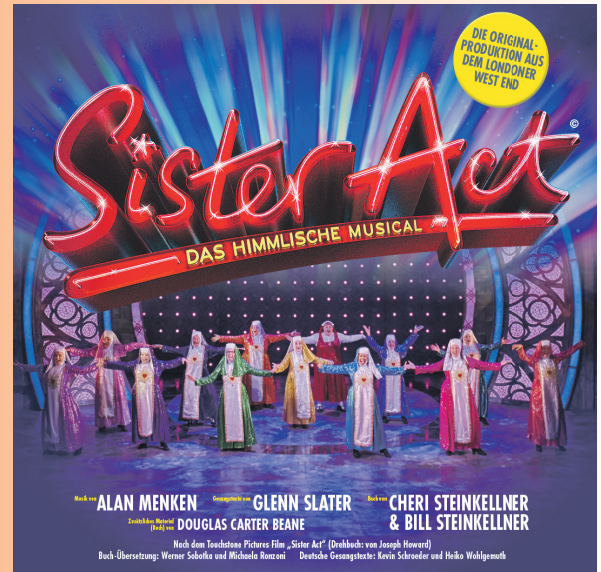
Die Nachtclubsängerin Deloris van Cartier beobachtet nach einem ihrer Auftritte einen Mord und findet sich plötzlich im Zeugenschutzprogramm wieder. Statt glamourösem Bühnenlicht erwartet sie nun ein konservatives Kloster, in dem als Nonne verkleidet untertaucht – sehr zum Leidwesen der strengen Mutter Oberin.

Im Kirchenchor soll die Sängerin Teil der Gemeinde werden. Doch die Nonnen treffen keinen

Ton und so übernimmt Deloris die Leitung. Mit ihr wird jeder Gottesdienst zum Event und die Messen ziehen immer mehr Publikum an. Als die Schwestern schließlich vor dem Papst auftreten, kommen die Gangster Deloris auf die Spur und die Nonnen schweben in großer Gefahr...

Der achtfache Oscar-Preisträger Alan Menken (u.a. Disneys Aladdin und Disneys Die Schöne und das Biest) fegt mit mitreißenden Show-Nummern den Staub von den Gesangbüchern und reißt das Publikum aus den Sitzen.

Kevin Schroeder und Heiko Wohlgemuth übersetzten die Songtexte von Glenn Slater ins Deutsche. Zu Hits wie „Zeig mir den Himmel“, „Singt hinauf zum Himmel“, „Die Welt, die ich nie sah“ und „Lass die Liebe rein“ tanzen Mary Robert, Mary Lazarus und Deloris auf der Bühne und das Publikum wippt mit. Ein himmlisches Vergnügen!



## BOULEVARD VERLOST

Boulevard Dachau verlost 2x2 Eintrittskarten für das Musical „Sister Act“ am 13.10.2024 um 19 Uhr. Schicken Sie uns eine Mail an: [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)  
Einsendeschluss ist der 25.09.2024

## Einrahmungen aller Art klassisch & modern

Rahmen  
**EUROPA  
LEISTEN**  
Bilderrahmenfabrik



### Bilderrahmen, Kristallspiegel und mehr

- Wir rahmen im Stil klassisch oder modern
- Schnell-Einrahmungsservice
- Unverbindliche Auskunft und Beratung

Tel. 089 / 55 22 65-0, Dachauer Str. 15, 80335 München  
nur 150 Meter vom Hauptbahnhof • **Gratisparkplatz im Hof**

[www.europa-leisten.de](http://www.europa-leisten.de)

**Öffnungszeiten:**

[info@europa-leisten.de](mailto:info@europa-leisten.de)

Mo. – Fr.: 9–17 Uhr Sa.– 15Uhr

# Royal residieren auf Schloss Mittersill

## Ein Logenplatz im herbstlichen Nationalpark Hohe Tauern

Erleben Sie einen unvergesslichen goldenen Herbst im Schloss Mittersill, eingebettet in die atemberaubende Landschaft des Nationalparks Hohe Tauern. Die stilvoll eingerichteten Zimmer und Suiten, benannt nach berühmten Persönlichkeiten wie Coco Chanel und Henry Ford, verbinden historischen Charme mit modernem Komfort und laden zur Erholung ein.

Die herbstliche Ruhe des Oberpinzgaus und die Farbenpracht der Natur schaffen eine magische Atmosphäre, die sich bei Wanderungen durch die umliegenden Berge und Wälder voll entfaltet. Ob eine Wanderung durch



die Schösswendklamm zum Hintersee oder eine Runde Golf im 18-Loch-Golfclub Nationalpark Hohe Tauern – hier erwartet Sie ein Naturerlebnis der besonderen Art.

Im Schlossgarten und Spa finden Gäste vollkommene Entspannung. Die Schlossküche verwöhnt mit regionalen

Herbstspezialitäten, ausgezeichnet von Gault&Millau. Abends lädt der historische Weinkeller zu edlen Tropfen ein, während das Kaminzimmer und der Gewölbekeller mit gemütlichem Ambiente begeistern. Schloss Mittersill ist der perfekte Ort, um den

Herbst in all seiner Pracht zu genießen.

Ab Herbst bis 2025 ist das Hotel durchgehend geöffnet

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**



### Individueller Insektenschutz vom Profi ...



**damit Ihnen lästige Fliegen vom Hals bleiben!**

**keller**  
Rolladen  
Jalousien  
Markisen

J.-G.-Gutenberg-Str. 27  
**OLCHING**  
Tel. (0 81 42) 1 67 44  
Fax (0 81 42) 37 62  
www.keller-rolladen.de

**BOULEVARD VERLOST**

Boulevard verlost 3 Übernachtungen für 2 Personen inkl. Halbpension. Das Schloss hat nur Top Zimmer. Schicken Sie uns eine Mail an: [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)



# Kultige Häfft-Hausaufgabenhefte gehen in die 35. Schul-Saison

**G**ut motiviert lernt es sich besser. Nach diesem Motto funktionieren die Kult-Hausaufgabenhefte von Häfft jedes Jahr aufs Neue. Auch in diesem Jahr begleiten sie Schüler:innen mit funktionalen, lehrreichen sowie witzig-unterhaltsamen Inhalten. Mit diesem Mix geht das Team rund um das beliebte Hausaufgabenheft nun in die 35. Schulsaison. Wir wagen einen Blick in die Häfft-Vergangenheit, die in Bayern ihren Ursprung fand.

Dass die Häfft-Hausaufgabenhefte einmal die Rolle als Planungshilfe No. 1 an Schulen erfüllen würden, damit hätten die zwei Münchner Andy Reiter und Stefan Klingberg nicht gerechnet. Damals, vor über 30 Jahren, entwickelten die zwei noch zu Schulzeiten genau dieses Heft für ihre eigene Schule. Dass sich der Zuspruch

über die Schulmauern hinweg ganze drei Jahrzehnte hält, daran wagten sie nicht zu glauben. „Wir fanden die damaligen Schulkalender total langweilig. Deshalb haben wir unser eigenes Hausaufgabenheft entwickelt – mit viel Funktionalität, aber auch Zeichnungen, Sprüchen und Spielen“, erinnert sich Stefan Klingberg. Die Mitschüler waren sofort begeistert. Aus den bescheidenen Anfängen als Schulprojekt entwickelte sich der Häfft-Verlag über die Jahre hinweg zu einem der Kalender-Experten in Deutschland.

Die Ferien neigen sich dem Ende und der Münchner Häfft-Verlag verlost auch in diesem Jahr wieder drei Schulpakete im Wert von je 20,- Euro. Mit dabei ist das legendäre Münchner Hausaufgabenheft, mit dem die Geschichte des

Verlages vor über 30 Jahren begann. Altbewährt tritt es jedes Jahr im neuen Design und mit weiteren tollen Planungs-Inhalten auf. Ebenfalls im Paket befindet sich das vom Verlag entwickelte Vokabel-Häfft-Englisch in A5, ein Stadt-Land-What Spielblock als Pausenfüller für zwischendurch sowie ein Häfft-Lernplan, Stickerbogen und Häfft-Merch.

## Schon gewusst?

Der Münchner Häfft-Verlag geht in diesem Jahr in die 35. Schulsaison. Das gibt den beiden Gründern Andy Reiter und Stefan Klingberg Anlass zum Feiern. Damals, vor über 30 Jahren, riefen sie als Schüler ihr eigens gestaltetes Hausaufgabenheft ins Leben – für sich, ihre Mitschüler an ihrer Schule in München. Das fand schnell über die eigenen

Schulmauern hinweg großen Anklang, Andy und Stefans Verlags-Leben war geboren. Heute zählt Häfft mit Haupt-

sitz in München zum bundesweit führenden Unternehmen für Organisationsmedien. Wir sagen: Glückwunsch! ■



Augsburger Str. 6 - 85247 Schwabhausen  
Tel. 08138 66 98 240 - www.kochraumschmiede.de




**Der etwas andere Reiterhof**

- Reiterferien • Reitunterricht
- Ponyreiten • Geburtstagsfeiern
- Ausritte • Kutschfahrten

**An Ferien gedacht?**

Mehr Info: [www.peters-ponyhof.de](http://www.peters-ponyhof.de)  
86576 Schiltberg (Nähe Aichach)  
Telefon 08259/1003 • Fax 08259/1780

**BOULEVARD VERLOST**

Boulevard Dachau verlost 2 Häfftpakete und 3 Hausaufgabenhefte. Schicken Sie uns eine Mail an [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)

**Fa. Höcht kauft Ihr Fahrzeug**

auch Unfall, Totalschaden, zahle Höchstpreise!

**Seriöse Abwicklung garantiert!**

Tel. 0162/3 29 60 73 oder 08141/8111224

**Impressum**

Boulevard Dachau/Boulevard München-Nord  
Hebertshausener Str. 13  
85221 Dachau  
Telefon: 081 31 / 66 52 23  
Telefax: 081 31 / 66 52 24  
E-Mail: [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)  
Web: [www.boulevard-dachau.de](http://www.boulevard-dachau.de)

■ Herausgeber:  
Sebastian Fischer  
(verantwortlich für den Gesamthalt)  
Telefon: 081 31 / 66 52 23  
Telefax: 081 31 / 66 52 24  
Mobil: 0171 / 87 123 52  
E-Mail: [sebastian.fischer@boulevard-dachau.de](mailto:sebastian.fischer@boulevard-dachau.de)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**

Tel. 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**ODER SPIELEN SIE AUCH SCHON GOLF?**


**Münchens einzige Intern. Minigolfanlage am Langwieder - See**

**Eschenrieder Straße 128 vis a vis Campingplatz**  
Telefon 089 / 8644158

**Geöffnet: Werkt. von 13.30 bis 20.00 Uhr**  
**Sonn- und Feiertage 10.00 bis 20.00 Uhr**

Bei Regen, Sturm, Erdbeben geschlossen!

**HABEN SIE NOCH SEX? WIR SPIELEN MINI-GOLFI**



**Suche Musikinstrumente**

Cello, Kontrabass, Bratsche, Geige, Fagott, Akkordeon, Saxophon, E-Gitarren, alles anbieten auch rep. Bedürftig.  
Hr.Wagner 0157-54847634

■ Redaktion:  
E-Mail: [info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)  
[c.fischer@boulevard-dachau.de](mailto:c.fischer@boulevard-dachau.de)  
[s.fischer@boulevard-dachau.de](mailto:s.fischer@boulevard-dachau.de)

■ Anzeigenverkauf:  
Karl-Heinz Schmidt  
Telefon: 08131/276 65 05  
Mobil: 0176 / 72 73 29 77  
E-Mail: [boulevard.schmidt@gmail.com](mailto:boulevard.schmidt@gmail.com)

■ Medienberaterin/Grafik  
Claudia Fischer  
Telefon: 0176 / 100 70 875  
E-Mail: [c.fischer@boulevard-dachau.de](mailto:c.fischer@boulevard-dachau.de)

■ Distribution:  
ABA Fix  
Geprüfter externer Verteilerdienst unter ständiger Kontrolle.

■ Druck:  
Mediengruppe Attenkofer  
Straubinger Tagblatt  
9421 Straubing  
1. Jahrgang  
Boulevard Dachau und Boulevard München Nord  
erscheinen einmal im Monat Gültige Preisliste Januar 2024



**BRIGITTE KEHL Immobilienbewertung**

[www.kehl-immobilienbewertung.de](http://www.kehl-immobilienbewertung.de)

Bewertung von Immobilien für

- Beleihung
- Bilanzierung
- An- und Verkauf
- steuerliche Zwecke
- Vermögensauseinandersetzung
- allgemeine Vermögensfeststellung

0 81 36 / 8 09 10 75

# Wandern mit Öffis – Münchner Berge

**Z**ügig in die Berge – ganz entspannt und ohne lästige Staus. Welcher Münchner wünscht sich das nicht für seine Hausberge? Mit dem Rother Wanderbuch »Wandern mit Öffis – Münchner Berge« wird die Anreise leicht gemacht. Es präsentiert 55 spannende Wanderungen, darunter auch einige Mehrtagestouren, deren Ausgangspunkte alle bequem mit Bahn und Bus zu erreichen sind.

Die Möglichkeit der Ziele, die ab München gut mit dem öffentlichen Nahverkehr erreichbar sind, ist groß: von Füssen im Allgäu bis Berchtesgaden im Chiemgau umfasst sie die ganze Bandbreite der Münchner Hausberge. Besonders schnell erreichbar sind die Bayerischen Voralpen mit ihrer lieblichen Landschaft aus ausgedehnten Wäldern, beschaulichen Almen

und sanften Gipfeln. Für diejenigen, die eine alpinere Umgebung bevorzugen, bieten Wetterstein und Karwendel mit ihren imposanten Felswänden und teils schroffen Gipfeln großartige Ziele. Auch die Ammergauer Alpen, das Rofan, das Kaisergebirge und die Berchtesgadener Alpen sind ganz einfach mit Bahn und Bus erreichbar und bieten abwechslungsreiche Touren. Von der einfachen Familienwanderung bis zum leichten Klettersteig reicht das Niveau der Touren in diesem Buch, wobei der Schwerpunkt auf mittelschweren Wanderungen liegt.

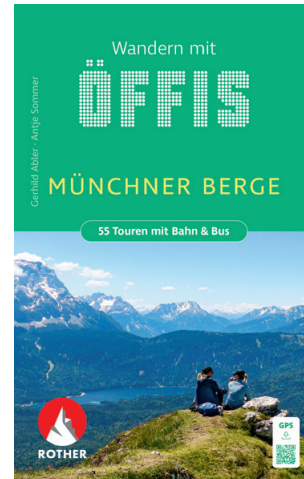
Jede Tour wird mit einer zuverlässigen Wegbeschreibung, einem Wanderkärtchen mit Routenverlauf und einem aussagekräftigen Höhenprofil vorgestellt. Zusätzlich erleichtern geprüfte GPS-Daten, die zum Down-

load bereitstehen, die Orientierung unterwegs. Mit den genauen Angaben zu den Bahn- und Buslinien von München zu den jeweiligen Ausgangspunkten und den Verbindungen für die Rückreise wird die Planung der Wanderung zum Kinderspiel. Das Rother Wanderbuch »Wandern mit Öffis – Münchner Berge« bietet mit seinen 55 Touren eine abwechslungsreiche und stressfreie Möglichkeit, die wunderschöne Bergwelt rund um München zu entdecken. Einfach den Rucksack packen und die Freiheit genießen, die Berge ohne Stau und Hektik zu erleben!

Die Rother Wanderbücher »Wandern mit Öffis« Zügig zum Wandern – ganz entspannt und ohne lästigen Stau. Die Rother Wanderbuch-Reihe »Wandern mit

Öffis« präsentiert Touren, die sich ganz einfach mit dem ÖPNV umsetzen lassen. Das findet nicht nur die Umwelt

gut! Denn wer sich die Freiheit schenkt, nicht mehr an den Ausgangspunkt zurück zu müssen, dem offenbaren sich Wandermöglichkeiten, die abseits der ausgetretenen Pfade führen. ■



## BOULEVARD VERLOST

Boulevard Dachau verlost 5 Bücher  
Schicken Sie uns eine Mail an:  
[info@boulevard-dachau.de](mailto:info@boulevard-dachau.de)  
Einsendeschluss ist der 30. September

## Ihr Partner in Sachen Baum und Garten

Gemeinsam mit meinem Team sind wir spezialisiert auf **Baumpflege- und Baumfällarbeiten** jeden Schwierigkeitsgrades sowie **Garten- und Landschaftspflege**.



Wir bieten Ihnen folgende Leistungen an:

- ➔ **Baumfällungen** (per Seilklettertechnik, Arbeitsbühne, Fällkran und Fäll-LKW)
- ➔ **Baumpflege**
- ➔ **Wurzelstockfräsung**
- ➔ **Garten- und Landschaftspflege**
- ➔ **Forstarbeiten**



Als fachmännischer Betrieb helfen wir unseren privaten, gewerblichen und kommunalen Kunden durch unseren **modernen Maschinenpark** und unsere **zuverlässigen Mitarbeiter**, ihre Gärten und Grundstücke wieder zu einem sicheren und gepflegten Ort zu machen.





## Ihr BaumProfi

Josef Höllinger

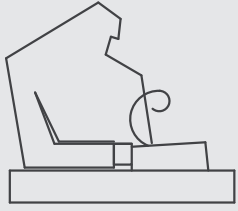
Tel. 089-21 55 43 13, 0175-53 34 235

[kontakt@ihrbaumprofi.de](mailto:kontakt@ihrbaumprofi.de)

[www.ihrbaumprofi.de](http://www.ihrbaumprofi.de)

Folge uns:  [ihr\\_baumprofi](https://www.instagram.com/ihr_baumprofi);  Ihr Baumprofi





# SCHREINERWERKSTÄTTEN MAYR-SCHÜTZ



Sideboard mit Lesestuhl

Am Vogelberg 1  
85247 Arnbach

Tel. 08136 / 7658  
Fax. 08136 / 7716

[www.mayr-schuetz.de](http://www.mayr-schuetz.de)  
[info@mayr-schuetz.de](mailto:info@mayr-schuetz.de)



Schlafzimmer mit Einbauschränk In der Dachschräge



Einbauschränk mit indirekter Raumbelichtung

## Das Schlafzimmer - Erholung - gesunder Schlaf - ein Ort der Ruhe

Das Schlafzimmer sollte in unserer hektischen Gesellschaft eine Oase der Ruhe sein. Ein Rückzugsort, um dem stressigen Alltag zu entfliehen, um gemütlich ein Buch zu lesen und natürlich, um einen erholsamen Schlaf zu finden. Ein gemütliches Bett, ein geräumiger Schrank, ein klassisches Sideboard sorgen für eine gute Atmosphäre.

Damit auch Ihr Schlafzimmer Ihr persönlicher Wohlfühlort wird, planen wir gemeinsam mit Ihnen jedes Detail, kein Wunsch bleibt dabei unerfüllt. Lassen Sie sich inspirieren. Unsere Architekten und Schreinermeister finden auch für Sie Lösungen, die Ihre eigene Persönlichkeit zum Ausdruck bringen.

*Rufen Sie uns an*

(ms)

nobilia®

A  
T  
G  
E  
Kühlschrank

- Grifflose Traumküche made in Germany
- Pflegeleichte Anti-Fingerprint-Oberfläche
- Nachhaltige und vollständig recycelbare Front
- Offene Kochinsel mit integrierter Beleuchtung
- Bora Kochfeld mit integriertem Dunstabzug
- Effiziente E-Geräte bekannter Markenhersteller
- XL-Komforthöhe mit 10% mehr Stauraum



ANTI  
FINGER  
PRINT

DEUTSCHLAND  
statt ~~10.799,- €~~ **KÜCHE**  
**7.998,- €**  
Unverbindliche Preisangabe

nobilia QUALITÄTSKÜCHE!  
SIEMENS: Backofen HB510ABR1, Energie-Effizienzklasse (EEK) A (Skala A+++ bis D), Kühlschrank KI41RVFE0, EEK E (Skala A bis G), Geschirrspüler SN611X121E, 5 Programme, vollintegriert, EEK E (Skala A bis G)  
BORA: Kochfeldabzug GP4UJ, Maße in mm: 735 x 490, Anti-Fingerprinfront SENSO 488 Weiß Premium matt, zu 100 % aus recyceltem Material. Lieferpreis ohne Zubehör und Dekoration, zzgl. Montage.



### PERSÖNLICHE BERATUNG:

Unsere erfahrenen Küchenprofis nehmen sich Zeit für Deine Wünsche. Sie zeigen Dir passende Küchenlösungen für Deine individuelle Situation und gehen gezielt auf Deine Bedürfnisse und Fragen ein.



### INDIVIDUELLE UND MILLI-METERGENAUE PLANUNG:

Anhand Deines Grundrisses planen wir Deine Traumküche in professionellen Planungstools, perfekt auf Deine Bedürfnisse abgestimmt. So fallen Entscheidungen doch gleich viel leichter.



### AUFMASS VOR ORT:

Unser Küchenexperte kommt zu Dir nach Hause und misst Deinen Raum exakt aus. Natürlich inklusive sämtlichen Wasser- und Stromanschlüssen, Fensternischen, Dachschrägen etc.



### LIEFERUNG UND MONTAGE:

Wir liefern Deine neue Küche zu Dir nach Hause und montieren sie präzise und schnell, damit Du sofort anfangen kannst zu kochen.



### BERATUNG UND UNTERSTÜTZUNG AUCH NACH DEM KAUF:

Nach Einbau sind wir weiterhin für Dich da. Für zusätzliche Ausstattung, Handling von Elektrogeräten und kleinen Anpassungen, falls nötig.

KE  
OL  
Jo  
82  
Te  
w  
M  
Di  
Sa

# DA COOKST DU!

Wir bringen  
Deutschland  
zum Kochen!

**Mark Kühler**

Der Handwerkerkönig &  
EMV-Markenbotschafter



**UNSCHLAGBARE VORTEILE**  
nur jetzt bis 15.10.2024!

- ✓ Beste Markenqualität  
aus Deutschland
- ✓ Perfekter Rundum-Service
- ✓ Tolle Mehrwert-Küche  
zum Sensationspreis



**KESER HOME COMPANY  
OLCHING**

Hann-G.-Gutenberg-Straße 39  
92140 Olching


Tel. 08142 15724


[www.keser-homecompany.de](http://www.keser-homecompany.de)

Montag geschlossen  
Di.-Fr. 9:30–18:30  
Sa. 9:30–16:00

**KESER HOME COMPANY  
MAMMENDORF**

 Eichenstraße 17  
82291 Mammendorf

 Tel. 08145 94530  
[www.keser-homecompany.de](http://www.keser-homecompany.de)

 Montag geschlossen  
Di.-Fr. 9:30–18:30  
Sa. 9:30–14:00 (April-September)  
Sa. 9:30–16:00 (Oktober-März)

**KESER**  
**HOME**®  
**COMPANY**

**MÖBEL DEIN LEBEN AUF**



**SCHOTT** GMBH  
Parkett und Bodenbeläge

Meisterbetrieb für Parkett und Fußbodentechnik  
Bahnhofstraße 36 • 85241 Hebertshausen  
Tel. 08131 - 1820 • info@raumausstattung-schott.de  
www.raumausstattung-schott.de



ANTON **BERGHAMMER** GmbH  
PARKETT- UND FUßBODENVERLEGUNG  
Meisterbetrieb seit 1959

Freisinger Straße 64  
85221 Dachau  
Tel.: 08131-127 82  
www.fussboden-berghammer.de

**BOEN**

- Solartechnik
- Öl-Gasfeuerung
- Neubau
- Altbausanierung
- Bäder
- Beratung
- Verkauf
- Kundendienst

**Adolf Geitner GmbH**  
Heizung und Sanitär  
85258 Weichs, Gewerberg 16, Tel. 08136/7087, Fax 9471

**GRAF - Balkongeländer**



Sie suchen einen qualifizierten Fachbetrieb! Sie erwarten qualifizierte Beratung, saubere Arbeit und Festpreise! Rufen Sie uns an!! Wir gehen auf Ihre Wünsche ein und wissen diese auch umzusetzen.

Wir sind zertifiziert nach EN 1090

Unsere Produkte: Wartungsfreie Aluminium-Geländer, eloxiert oder in allen RAL-Farben pulverbeschichtet. Verkleidungen in allen wartungsfreien Materialien.

Perfekte Maßarbeit von Ihrem Handwerk Meisterbetrieb

Seit 1970 Ihr fairer Partner

**GRAF**

87787 Wolfertschwenden Tel. 08334-7303 Fax 08334-6361  
www.graf-balkone.de info@graf-balkone.de



- Hebebühnen für jeden Einsatzzweck
- LKW-, Anhänger-, Raupen-, Scheren- und Teleskopstapler
- NEU: Mini- und Anhängerkräne, Teleskopstapler
- ab 70cm Durchfahrtsbreite, bis 36 m Höhe
- Fällen / Abtragen von Bäumen und Wurzelstöcke

Haimhausen ☎ 08133-1097 München ☎ 08133-1097  
Augsburg ☎ 0821-2461 720 Landsberg ☎ 0821-2461 720

www.schmid-hv.de | info@schmid-hv.de

# Vorsicht bei versteckten Nachrüstkosten

verbraucherzentrale *Bayern*

**Verbraucherzentrale Bayern warnt vor versteckten Nachrüstkosten beim Einbau von neuen Öl- und Gasheizungen**

Etliche Eigenheimbesitzer und Vermieter entscheiden sich trotz steigender CO2-Preise weiter zum Einbau von fossilen Öl- und Gas-Heizungen. Anbieter raten teilweise dazu mit dem Hinweis, diese seien zukunftsfähig. Das ist jedoch nicht der Fall, warnt die Verbraucherzentrale Bayern. „Aktuell gibt es auf dem Markt keine Öl- oder Gas-Brenner, die künftig geltende Vorgaben erfüllen“, sagt Heidemarie Krause-Böhm, Referatsleiterin Energie, Umwelt und Nachhaltigkeit bei der Verbraucherzentrale Bayern.

Sogenannte H2-ready-Heizungen sind lediglich in der Lage, einen kleinen Teil an beigemischt

serstoff zu verbrennen. „Um künftige gesetzliche Vorgaben zu erfüllen, müssten später aufwändige technische Umrüstungen an Brenner und Filter durchgeführt werden“, so die Energieexpertin. „Wir gehen davon aus, dass diese Umbauten für die Verbraucher mit hohen Kosten verbunden sind“, gibt Krause-Böhm zu bedenken.

Stufenweiser Anstieg an erneuerbarer Energie

Grundlage für die Vorgaben ist das Gebäudeenergiegesetz (GEG). Es verpflichtet Besitzer neuer Heizungen, ab

2029 stufenweise mit einem immer höheren Anteil an grünem Gas oder synthetischem Öl zu heizen. Ab 2045 dürfen Heizsysteme nicht mehr mit fossilen Brennstoffen betrieben werden. Alle Heizungen sowie der Bezug aus Wärmenetzen müssen spätestens dann auf 100 Prozent erneuerbare Energien oder unvermeidbare Abwärme umgestellt sein.

Unabhängiger Vergleich möglicher Heiztechniken

Welche neuen Heiztechniken auch in den nächsten Jahrzehnten den gesetzlichen Vor-



**Rudi Richter**  
Fachhandel für Türen und Fenster

Ausstellung 800m²

**LÖSUNGEN FÜR ALT UND NEUBAU**

Fenster und Türen  
Garagentore  
Haustüren  
Dachflächenfenster  
Terrassenüberdachungen

Gündinger Straße 4  
85221 Dachau  
Tel. 08131 - 66 53 05  
Fax 08131 - 66 53 07  
info@bauelemente-richter.de

weru novoferm KOMPo



**Bestattungsinstitut MÜHLBAUER**

WALDSTRASSE 9  
85229 MARKT INDERSDORF  
TELEFON 08136/5064  
TAG UND NACHT

**Erd- und Feuerbestattungen**

Fachmännische Beratung bei Todesfällen  
Erledigung sämtlicher Formalitäten  
- auch in Münchner und Dachauer Krankenhäusern -  
Überführungen  
Särge und Ausstattungen

gaben entsprechen und gleichzeitig wirtschaftlich arbeiten, dazu berät die Energieberatung der Verbraucherzentrale Bayern. Die Beratung findet online, telefonisch oder in einem persönlichen Gespräch statt. Wenn nötig, nehmen die Energie-Fachleute auch Vor-Ort-Termine wahr. Dabei informieren sie anbieterunabhängig und individuell. Mehr Informationen gibt es auf [www.verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://www.verbraucherzentrale-energieberatung.de) oder bundesweit kostenfrei unter 0800 - 809 802 400. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale wird gefördert vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz. ■

**HEIB TIEFBAU**  
**Erdbau • Kanalbau Fernwärme**  
 08138 / 66 77 82  
[www.tiefbau-heib.de](http://www.tiefbau-heib.de)

**Alte Holzfenster? Nie mehr streichen!**

Den Gebäudewert steigern und dabei Geld sparen! Ihre wertvollen Holzfenster werden durch eine wartungsfreie Aluminium-Verkleidung auf der Außenseite geschützt und erhalten. Große Auswahl an Farben und Dessins. Das Ergebnis: Ein pflegeleichter und dauerhafter Wetterschutz. Nie mehr Fenster streichen!

Individuelle Beratung vor Ort!

Portas Fachbetrieb  
 Manfred Hörl e.K.  
 Rudolf-Diesel-Straße 8  
 85221 Dachau  
 Tel.: 08131 / 539979  
 Fax 08131 / 26607  
 eMail: manfred.hoerl@arcor.de  
[www.portas.de](http://www.portas.de)

**PORTAS®**  
 Europas Renovierer Nr. 1

Türen Küchen Treppen Fenster Decken Schranklösungen

**ECHTER KÜCHEN UND ELEKTRO**

- Elektrotechnik
- Smart-Home
- Küchen
- Photovoltaik
- Elektrogeräte
- Lichttechnik

Augsburger Str. 49  
 86529 Schrobenhausen  
 Tel.: 08252 / 8976-0

[www.echter-kuechen-elektro.de](http://www.echter-kuechen-elektro.de)

**Terrassenüberdachungen und Beschattungen sowie Glasfaltelemente**

Individuelle Einzelanfertigungen nach Maß in verschiedenen edlen Design

- Planung, Herstellung u. Montage – auch im Winter
- Termine nach Vereinbarung

Sonnenstr. 1/Eingang Alter Wirtsweg  
 85256 Vierkirchen-Pasenhach  
 Tel. 08139/77 13

**BISTRAM**

[www.bistram.de](http://www.bistram.de)

**Brennholz Energieholzhof**  
**Buche/Fichte Klaus Hamann**

Trocken und ofenfertig geliefert

Telefon: 0 81 37 / 23 29  
 Mobil: 0171 / 361 95 83  
[info@forstbetrieb-hamann.de](mailto:info@forstbetrieb-hamann.de)

**Kaminholz Toni**  
[www.kaminholz-toni.de](http://www.kaminholz-toni.de)

**Reine Buche 25 cm**  
 1 Ster-Box € 185,-

**Reine Buche 33 cm**  
 1,8 Ster € 325,-

**Fichte im Big Pack**  
 1 Ster € 115,-

**Gemischtes Hartholz**  
 33 cm 1 Ster € 159,-  
 25 cm 1 Ster € 169,-

Kaminholz Toni – Anton Munkert  
 Mobil 01 73/8 10 17 34  
[antonmunkert@gmx.de](mailto:antonmunkert@gmx.de)

**H.K. PV-POWER**  
 SICHER DIR DEINEN STROM

**Ihr PV-Betrieb aus der Region**

Mobil: +49 176 /64238884 Vertrieb & Montage von  
 E-Mail: H.K.\_PV-Power@gmx.de Photovoltaikmodule  
 85221 Dachau und Zubehör

**Joh. Haßlacher Bauunternehmen**

Johannes Haßlacher  
 Maurer- und Betonbauermeister  
 staatlich geprüfter Bautechniker

Hauptstraße 3a  
 85247 Puchschlagen  
 Telefon 08138 - 6697270  
 Mobil 0171 - 7509871  
[j.hasslacher@hasslacher-bau.de](mailto:j.hasslacher@hasslacher-bau.de)  
[www.hasslacher-bau.de](http://www.hasslacher-bau.de)

**Antik Antikhallen Antik**

**5.6 und 7 (3000m<sup>2</sup>)**

Seit Oktober 1999 haben sich die Antikhallen in Dirnismaning als Treffpunkt für Sammler und Liebhaber schöner Dinge etabliert. Vergrößern Sie Ihr Wohnzimmer auf 3000 m<sup>2</sup> und besuchen Sie uns - wir freuen uns!

Öffnungszeiten: Mi.-Do.-Fr. von 14 Uhr bis 19 Uhr - Samstag von 10 Uhr bis 18 Uhr  
**Viele günstige Sonderangebote.** Dirnismaning 55 • 85748 Garching  
**Überzeugen Sie sich selbst!** Telefon + Fax 0 89/32 64 92 00  
 Mobil 0171/4 28 05 84  
 Tel. 0 89/3 24 49 61  
[www.Antik-Hallen.de](http://www.Antik-Hallen.de), [info@antikhallen567.de](mailto:info@antikhallen567.de), [www.Antikhallen567.de](http://www.Antikhallen567.de)

**TUERI**

Augsburger Straße 38 · 85221 Dachau  
 08131 / 431 9 881 · [info@tueri.eu](mailto:info@tueri.eu)

TÜREN FENSTER ÜBERDACHUNGEN

**GUT BEDACHT - EIN SICHERES GEFÜHL**

spenglerei & bedachungen  
 meisterbetrieb - innungsfachbetrieb

**Sieber GmbH**

**RUND UMS DACH:** Dachsanierung, Dachflächenfenster, Um- und Neudeckung, Spenglerarbeiten, Kaminverkleidungen

**ENERGIESPAREN:** Wärmedämmung nach EnEV

**UNSER SERVICE:** Reparatur- und Notdienst, Sachverständigengutachten

Sägmühlstraße 25a • 82140 Olching • Tel. (08142) 50 34 00  
[info@dachdecker-sieber.de](mailto:info@dachdecker-sieber.de) • [www.dachdecker-sieber.de](http://www.dachdecker-sieber.de)

**Gartenpflege Franz Wagenpfeil**

SEILUNTERSTÜTZTES ARBEITEN · GRÜNFLÄCHENPFLEGE  
 WURZELSTOCKFRÄSEN · STRÄUCHERSCHNITT  
 BAUMFÄLLUNG · RASENMÄHEN

Eichenstraße 4 · 85254 Sulzemoos · Mobil 01 77/5 64 3001  
[www.fxw-gartenpflege.de](http://www.fxw-gartenpflege.de) · [info@fxw-gartenpflege.de](mailto:info@fxw-gartenpflege.de)

**Begeisterte Kunden sind unser Ziel!**

Treppenbau  
 Bauschreinerei  
 Einbaumöbel  
 Innenausbau  
 Küchen  
 Holzterrassen

Inh. Michael Barl  
**SCHREINEREI BARL**  
 MEISTERBETRIEB

Am Mühlanger 15, 86415 Mering  
 Tel. 082 33/7 35 35 00, Fax 7 35 35 01

# Ist hartes Wasser ungesund? Wie gesund ist Petersilie?

Die Härte des Leitungswassers ist je nach Bodenbeschaffenheit von Region zu Region verschieden. Je mehr Calcium und Magnesium sich aus den Böden löst und sich mit dem im Wasser vorhandenen Kohlendioxid verbindet, desto härter wird es. Trinkwasser mit einer hohen Wasserhärte ist gesundheitlich unbedenklich. „Calcium

und Magnesium sind wichtige Bestandteile der menschlichen Ernährung. Die Aufnahme über das Trinkwasser fällt im Vergleich zur Aufnahme über feste Nahrung gering aus“, sagt Silke Noll, Ernährungsexpertin der Verbraucherzentrale Bayern. Im Körper ist Calcium für den Aufbau und Erhalt von Knochen und Zähnen notwendig. Magnesium

sium spielt eine wichtige Rolle bei Stoffwechselprozessen und unterstützt die Muskel- und Nervenfunktionen. „Der weitverbreitete Irrglaube, dass hartes Wasser zu einer Verkalkung der Blutgefäße führt, ist unbegründet“, so Noll. Bei der Entstehung von Atherosklerose spielen stattdessen Blutfette wie Cholesterin sowie entzündliche Prozesse in den Gefäßwänden eine Rolle.

## Nachteile von hartem Wasser

Hartes Wasser hat einen eigenen Geschmack. Dieser verschwindet auch nicht, wenn es erhitzt wird. Kaffee- und Teeliebhaber nehmen diesen besonderen Geschmack möglicherweise im Getränk wahr. Auch in Wasserkochern und Kaffeemaschinen macht sich hartes Wasser bemerkbar. Elektrogeräte müssen deshalb häufiger entkalkt werden. ■

Petersilie ist ein Allroundtalent in der Küche. Ihr würziges Aroma passt zu Fleisch, Fisch, Gemüsegerichten, Salaten und Pesto. Im Handel gibt es Petersilie mit glatten und krausen Blättern. Sie unterscheiden sich nur wenig in Geschmack und Nährwert. Auch die Stängel sind essbar. Petersilie enthält viel Vitamin C, dazu Betacarotin und Kalzium. „Damit Aroma und Inhaltsstoffe gut erhalten bleiben, streut man die Petersilie erst kurz vor dem Servieren über das Gericht oder fügt sie zum Ende der Garzeit hinzu“ empfiehlt Sabine Hülsmann, Ernährungsexpertin der Verbraucherzentrale Bayern.

## Ab der Blüte nicht mehr verzehren

Während der Blüte bildet die Petersilie vermehrt das ätherische Öl Apiol. Es wirkt krampflösend und harntreibend. Bei Schwangeren löst das Küchenkraut möglicherweise Wehen aus. Eine zu hohe Dosis kann auch bei gesunden Menschen Nieren und Leber schädigen. Daher sollte man blühende Petersilienpflanzen nicht mehr zur Zubereitung von Speisen verwenden. ■

verbraucherzentrale Bayern

Radio Gong 96.3



**ERÖFFNUNGSANGEBOT:**  
Bei einer Bestellung von 4 Paletten Buche, gibt es eine Palette gratis Fichte-Mix!

**PLATINUM Brennholz - Handel**

**Ihr bester Brennholz-Lieferant**  
- Neue Zweigstelle in Altomünster -

**Machen Sie sich bereit für den Winter und ein warmes Zuhause!**  
Wir bieten Ihnen Brennholz aus der EU in 1a Qualität.  
Wir liefern zu Ihnen nach Hause, oder Sie kommen einfach vorbei.

Schellholz Länge	Menge in RM	Menge in SRM	Restfeuchte luftgetrocknet	Preis incl. MwSt. zzgl. Versand
Buche 33 cm	1,7	2,7	12 - 23 %	245 €
Buche 33 cm	1,0	1,6	9 - 23 %	165 €
Eiche 33 cm	1,0	1,6	9 - 23 %	160 €
Birke 33 cm	1,0	1,6	9 - 23 %	155 €
Fichte 33 cm	1,0	1,6	9 - 23 %	87 €

Glossar: RM = Raummeter, SRM = Schüttraummeter

**Platinum Brennholz Handel**  
Telefon 0176/68334304 · Bestellungen@Platinum-Holz.de  
Gewerbepark 1 · 85250 Altomünster

Öffnungszeiten und Abholung im Lager nach Vereinbarung

**Unser Gesamtsortiment an Scheitholz:**  
Harthölzer: Buche, Esche, Eiche, Erle, Hainbuche, Kirsche, Birke  
Weichhölzer: Fichte

## Mittagstisch 11.30 bis 14.00 Uhr

(ausgenommen feiertags)

*Schnitzel-Karte*

jetzt immer Montag

*Gröstl-Karte*

jetzt immer Donnerstag;

geröstete Knödel, Braten Gröstl, Enten Gröstl, Tiroler Gröstl

*Weißwürste & Wiener*

jeden Freitag & Samstag von 9.00 bis 11.30 Uhr

An Guad'n – euer Wirtshaus-Team

**Des gibt's bei uns oiwei:**

*Ofenfrischer Schweinebraten*

von der Dachauer Hinterlandsau mit Knödel, Soße und Krautsalat

*Feste feiern wie sie fallen*

Wir öffnen unser Haus auch außerhalb der regulären Öffnungszeiten für Ihre Veranstaltungen, Familien- und Firmenfeiern sowie Ihre Tagungen. Ganz nach Ihren Wünschen. **Sprechen Sie uns gern an!**

Unser bedienter Biergarten sowie die Terrasse sind bei schönem Wetter geöffnet!



## Kochen ist Handwerk.

Das Team des Wirtshauses am Erdweg heißt Sie herzlich willkommen und lädt Sie ein, die traditionell-bayerischen Gerichte und innovativen Spezialitäten zu probieren. *Regional und ehrlich gekocht.*

Wir g'frein uns auf Euch.

**Hauptstraße 14, 85253 Erdweg**

direkt neben der S-Bahn (S2)

Montag bis Sonntag von 11.00 bis 23.00 Uhr

Mittwoch ist Burgertag

Reservierung: 08138/6684242

info@wirtshaus-am-erdweg.de

www.wirtshaus-am-erdweg.de







# ABSCHIED Bestattungen

## Kramer & Freilinger GbR

4x MÜNCHEN ■ STARNBERG ■ GAUTING ■ GILCHING ■ GRÖBENZELL ■ PENZBERG ■ 2x DACHAU ■ GERMERING



„ICH GLAUBE, DASS WENN DER TOD UNSERE AUGEN SCHLIESST,  
WIR IN EINEM LICHT STEH'N, VON WELCHEM UNSER SONNENSCHEN NUR DER SCHATTEN IST.“  
(ARTHUR SCHOPENHAUER)

## NEU IN DACHAU

### UNSERE LEISTUNGEN

Ganz nach Ihren Wünschen versuchen wir Ihnen jede Bestattungsform möglich zu machen. Unter anderem bieten wir:

**Erd- und Feuerbestattungen, Baum- und Seebestattungen. Flugbestattungen bieten wir in Zusammenarbeit mit „PARADIES-Flugbestattungen“ an.**

Wir gewährleisten Ihnen zu jeder Zeit einen persönlichen Ansprechpartner, gehen auf individuelle Vorstellungen ein, und versuchen jede Bestattungsform möglich zu machen.

Auch bei finanziellen Gesichtspunkten stehen wir Ihnen zur Seite und finden Lösungen, die Ihnen die Sicherheit geben, in Ruhe Abschied zu nehmen. **Bei Bedarf ist Ratenzahlung auf 3 Monate ohne Zinsen oder zusätzliche Kosten möglich.**



*Raum des Abschieds“*

Unsere Trauerhalle in Gilching.

[www.abschied-bestattungen.de](http://www.abschied-bestattungen.de)

**Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar unter  
08131 / 3 60 19 60 oder 0800 / 0 22 72 44 (kostenfrei)**

**HAUSBESUCHE OHNE MEHRKOSTEN.**

### BESTATTUNGSVORSORGE

Den meisten Menschen ist es unangenehm, an den Tod zu denken – wir hoffen alle, dass der Tod noch in weiter Ferne ist. Dennoch hat die Bestattungsvorsorge in den letzten Jahren zunehmend an Bedeutung gewonnen.

Bestattungen sind so individuell wie das Leben selbst. Mit Ihrer **persönlichen Bestattungsvorsorge** legen Sie nicht nur Art, Ablauf und Zeremonie der Beisetzung fest, sondern klären vorab auch alle juristischen (Patienten- oder Betreuungsverfügungen) und finanziellen (Treuhandkonto, Sterbe-/Lebensversicherungen) Aspekte, um sich selbst und Angehörige optimal abzusichern.

**Wir unterstützen Sie dabei gerne mit unserer Erfahrung und unserem Wissen, und stehen Ihnen jederzeit zu einem absolut vertraulichen Gespräch bei Ihnen zu Hause oder in unseren Geschäftsräumen in Gilching, Pasing, Schwabing, Haidhausen, Solln, Gröbenzell, Starnberg, Gauting, Schwabhausen, Dachau, Germering oder Penzberg zur Verfügung. Kontaktieren Sie uns!**



**Auf Wunsch übertragen wir Ihre Bestattung kostenlos per Livestream!**

■ SCHWABHAUSEN,	Münchener Str. 8,	08138 / 9 99 90 40	■ GILCHING,	Römerstr. 73,	08105 / 774 710
■ DACHAU,	Augsburger Str. 26,	08131 / 3 60 19 60	■ STARNBERG,	Ludwigstr. 6 b,	08151 / 950 551
■ MÜNCHEN/Pasing,	Planegger Str. 10,	089 / 12 03 56 78	■ GAUTING,	Buchendorfer Str. 2,	089 / 850 1215
■ MÜNCHEN/Haidh.,	Innere-Wiener-Str. 58,	089 / 1 25 03 43 90	■ PENZBERG,	Karlstr. 37,	08856 / 73 66
■ MÜNCHEN/Schwabing,	Hörtwarthstr. 15,	089 / 1 25 03 43 94	■ GRÖBENZELL,	Rathausstr. 22,	08142 / 501 780
■ MÜNCHEN/Solln,	Drygalski Allee 118,	089 / 1 25 03 43 96	■ GERMERING,	Otto-Wagner-Str. 18,	089 / 125 034 397

# Armin Bistram GmbH

Terrassen- und Balkonüberdachungen, Pergolen und mehr für Ihr Zuhause



**Carport**  
**3.250 €**  
3,00 m x 5,00 m.  
Dach Trapez  
ohne Montage



~~18.584 €~~  
Tanz in den Mai & Pfingst-Angebot:

**Terrassenüberdachung**  
**14.890 €**  
incl. MwSt. und Montage  
Breite 5 m, Ausladung 3 m  
Aluminium | Anthrazit

## Unsere Leistungen

- Terrassenüberdachungen und Terrassendächer
- Terrassenverglasungen
- Persönliche Beratung
- Terrassenbeschattungen
- Pergolen
- Individuelle Maßanfertigung



**Echte Handarbeit mit über 40 Jahren Erfahrung**

Armin Bistram GmbH | Sonnenstr. 1 | 85256 Vierkirchen | Tel. 0 8139 / 7713 | info@bistram.de | www.bistram.de

## 40 Jahre Leidenschaft für Ihren Garten



Gartenplanung  
Gestaltung  
Umsetzung  
Pflege  
Ausstellung am  
Ammersee über 1500m<sup>2</sup>



### Onlineshop

Efeuhecke · Fertighecke  
Sichtschutz · Wasserspiele  
Brunnen · Granittröge · Deko

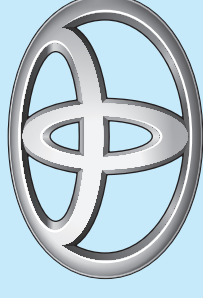
[www.garten-bronder-shop.de](http://www.garten-bronder-shop.de)



**GartenBronder**  
Kreative Ideen für Ihren Garten



86919 Utting · Hofstattstraße 29 · Telefon 08806-369 · [www.garten-bronder.de](http://www.garten-bronder.de)



## TOYOTA

Toyota Vertrags-Partner • Die Alternative in München • Ihr Händler Ihres Vertrauens  
• 25 Jahre Autohaus Feldmoching • Wir kümmern uns um Ihr Auto

- Wartung und Reparatur aller Fabrikate
- Service für Hauptuntersuchung (TÜV) nach § 29 StVZO einschließlich Abgasuntersuchung (AU) im Haus
- Karosserie-Instandsetzung aller Fabrikate
- Einbrennlackierung, Smart Repair + Spotlackierung
- Batterie-Service aller Fabrikate
- Windschutzscheiben-Austauschservice/ Reparatur
- Ersatzteile und Zubehör • **Mechaniker/in gesucht**
- Kostengünstige Werkstattdienstleistungen
- Fahrzeug-Reinigungsservice innen und außen
- Klimatechnik aller Fabrikate
- Direktannahme
- Sicherheitscheck
- Neu- + Gebrauchtwagen, Finanzierung + Leasing-Service
- Kfz-Versicherungen
- Gebrauchtwagen-Wertermittlung
- Zulassungs- und Abmeldeservice

Autohaus Feldmoching GmbH | Feldmochinger Straße 378 | 80995 München | Tel. 089/31 21 51-0  
Telefax 089/31 21 51-15 | 1 Haltestelle Feldmoching, U2 + Bus direkt zu uns

**Mitarbeiter  
gesucht**

**Kundendienst:** Mo.–Do. 7.00–18.00 Uhr, Fr. 7.00–16.45 Uhr

**Werkstatt/Service:** Mo.–Fr. 7.45–16.45 Uhr

## RECHTSANWALTSKANZLEI KLAUS JAKOB SCHMID

FACHANWALTSKANZLEI FÜR ARBEITSRECHT  
FACHANWALTSKANZLEI FÜR ERBRECHT  
FACHANWALTSKANZLEI FÜR FAMILIENRECHT  
WAHL- UND PFLICHTVERTEIDIGER, OPPERANWALT



**Arbeitsrecht**  
**Erbrecht**  
**Familienrecht**  
**Immobilienrecht**  
**Verkehrsrecht**

Münchner Straße 12  
85221 Dachau  
www.rechtsanwaltskanzleischmid.de

Tel. 08131/292423  
Fax 08131/292426

# Fast jedes fünfte Kind fühlt sich nicht sicher auf dem Schulweg

Die aktuelle Umfrage, für die vom Sozial- und Politikforschungsinstitut Verian deutschlandweit 3.218 Kinder und Jugendliche im Alter von 10 bis 17 Jahren online unter Nutzung eines Access-Panels befragt wurden, ist Teil des 2. „Kinderrechte-Index“ des Deutschen Kinderhilfswerkes. Den Index wird das Deutsche Kinderhilfswerk im nächsten Jahr veröffentlichen, die Umfrage geht als ein Teilaspekt in diese Studie ein. Beim Kinderrechte-Index wird der Stand der Umsetzung der UN-Kinderrechtskonvention in verschiedenen Lebensbereichen von Kindern und den damit verbundenen Politikfeldern in den deutschen Bundesländern gemessen und evaluiert.

Neben der Verbesserung der Infrastruktur, der einheitlichen Reduzierung des Tempos auf schulwegrelevanten Straßen und vermehrten Kontrollen kann die Sicherheit von Kindern auch durch Maßnahmen gesteigert werden, die ihnen Zutrauen in ihre Fähigkeiten gibt. So sollte ihnen der eigenständige Schulweg ermöglicht werden, indem sie anfangs durch Er-

wachsene begleitet den Weg bestreiten und später in Laufgemeinschaften. Wo immer möglich, sollten sich Kinder zu Fuß oder mit dem Roller oder Fahrrad fortbewegen.

„Das Elterntaxi öfter stehen lassen“, so lautet der Wunsch der Kooperationspartner. Und wenn das nicht geht, können sich Schule und Eltern beispielsweise gemeinsam für die Einrichtung von Schulstraßen stark machen. Dafür werden eine oder mehrere Straßen im Umfeld einer Schule (oder Kita) für den motorisierten Verkehr gesperrt – und bleiben somit zugleich für alle anderen frei. Die Sperrung wird typischerweise zeitlich für eine halbe Stunde bis

Stunde auf den Schulbeginn oder das Schulende begrenzt (temporäre Schulstraße). Wer mit dem Auto zur Schule gebracht wird, parkt dann in einiger Entfernung, so dass die Kinder, welche laufen, rollern oder Rad fahren, sicher bis zum Schultor kommen. Dass es dort viele gefährliche Situationen gibt, zeigte die repräsentative forsa-Umfrage von 2022, die ebenfalls vom Bündnis aus DKHW, VCD und VBE in Auftrag gegeben wurde. Fast ein Drittel der Lehrkräfte an Grundschulen erlebte demnach mindestens wöchentlich eine gefährliche Situation vor der eigenen Schule, die durch Eltern, die ihr Kind mit dem Auto zur Schule bringen, entstand. ■

## WALDI'S

Das haben wir für Sie:

- Haselnüsse in der Schale, Haselnüsse geknackt
- Selbst gepresstes Haselnussöl
- Haselnusslikör, Haselnusschnaps
- Geschenkkörbe rund um die Haselnuss

AB SOFORT: Suppenhühner



Waldis-Haselnüsse • Ortsstr. 9 • 85247 Machtenstein  
Tel. 081 38/697 63 40 • www.waldis-haselnuss.de



*Von der Gestaltung bis zum Druck...  
...aus einer Hand!*

www.poly-werbedruck.de  
info@poly-werbedruck.de  
Mo.- Fr. 10:00 - 18:00 Uhr

Mittermayerstr. 27  
85221 Dachau  
Tel.: 08131 - 27 40 06  
Fax: 08131 - 27 39 06

## HPH Entrümpelung Freundlich-Preiswert-Zuverlässig

Wohnungsauflösung  
Montage Küchen & Möbel  
Garagenauflösung  
Gewerbliche Auflösungen  
Transport & Umzüge  
Entrümpelung aller Art

**Herbert Pimperl-Hübner**

Kontakt:

m: +49 176 64238884  
t: 08131 / 1634129  
e: h.pimperl-huebner@hph-dachau.de

Planung und Montage von  
Balkonkraftwerken & PV-Anlagen

www.hph-dachau.de

### KAUFE ZU FAIREN PREISEN

Tino Braun, zertifizierter Gutachter  
seit 1981, Antik-/Kunst-Experte  
über 40-jährige Berufserfahrung  
Sofortige Barauszahlung.  
Kostenlose Anfahrt und Bewertung.

Zinn - Pelze - Bestecke - Kunst - Antiquitäten - Gemälde  
Orientteppiche - Militaria, Orden/Ehrenzeichen, Morisken  
Gold u. Silberschmuck aller Art, auch Modeschmuck  
Münzen - Zahn/Bruchgold - Taschen-/Wand-/  
Armbanduhren - Abendgarderobe/Trachten  
Musik-Instrumente - Porzellan - Markentaschen  
u. Koffer, Youngtimer u. Oldtimer

Bitte alles anbieten unter: 01 70/ 380 380 5

Besuch im Büro nur nach Terminvergabe möglich.

Handels GmbH Bijou | Leopoldstraße 244 | 80807 München  
Telefon 089/741 18 52 23

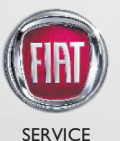
Jetzt Probefahrt vereinbaren: Tel. 08131 - 333 960



# E-Auto? Huber!

**HUBER**  
& SÖHNE  
freundlich & kompetent

Ihr Fiat Servicepartner im Münchner Norden.  
Autohaus Huber & Söhne GmbH  
Münchner Straße 26 · 85757 Karlsfeld  
www.huber-karlsfeld.de · Tel. 08131-333960



!!! ALTE WEINE !!!  
Champagner und Spirituosen  
von Privat gesucht Zahle gut.  
089/99529394

## BAUMBESTATTUNGEN IN GREIFENBERG



NATURFRIEDHOF

Ammersee

**Kostenlose Führungen**  
jeden Mittwoch, Treffpunkt um 10 Uhr  
PLUS regelmäßige Samstagstermine

Auf halbem Weg zwischen  
München und Landsberg am Lech

### Weitere Infos

[www.naturfriedhof-ammersee.de](http://www.naturfriedhof-ammersee.de)

[info@naturfriedhof-ammersee.de](mailto:info@naturfriedhof-ammersee.de)

Tel: 08192/8355



Unser Tipp: Beschäftigen Sie sich  
zu Lebzeiten mit Ihrer letzten Ruhestätte.  
Jetzt QR-Code mit Smartphone scannen &  
Infomaterial anfordern



# ROLAND SCHWEIGER BAU

Hauptstr. 37 · 85250 Altomünster-Unterzeitlbach **GMBH**  
Hoch- und Tiefbau · Ingenieurbüro für Statik und Planung

## Ihre Vorteile



gewünscht - geplant - gebaut

- Ein Ansprechpartner während der gesamt. Bauphase
- Top Grundausstattung wie Parkett und V&B-Fliesen
- Individuelle Planung durch eigenes Ingenieurbüro
- Ausführung vom Kanal bis zum Garten

Telefon 08254-8643 · Fax -8070 · [www.schweigerbau.de](http://www.schweigerbau.de)

Wir suchen

## CNC-DREHER (m/w/d)

### Aufgaben:

- Herstellung von hochpräzisen Serien und Kleinserien nach Zeichnung
- Bedienen von CNC-Drehmaschinen
- Rüsten der Maschine inklusive Auswahl der passenden Werkzeuge und Vorrichtungen
- Kontrollieren der gefertigten Teile mithilfe von Messmitteln und Messmaschinen

### Qualifikation:

- abgeschlossene Berufsausbildung zum Zerspanungsmechaniker (oder vergleichbar)
- Lernbereitschaft für neue Aufgaben
- Selbstständige und zielorientierte Arbeitsweise
- Verantwortungsbewusstes und teamorientiertes Handeln
- Ein hohes Maß an Qualitätsbewusstsein und Zuverlässigkeit

### Benefits:

Wir bieten einen unbefristeten Arbeitsvertrag, betriebliche Altersvorsorge sowie VWL, ein modernes Betriebsgebäude mit kostenlosem Fitnessraum, großem Aufenthaltsraum und Sonnenterrasse; kostenlosen Kaffee&Wasser, kostenlose Mitarbeiterparkplätze, kostenlose Arbeitskleidung sowie kostenloses WLAN.

Wenn die Beschreibung der Aufgaben und der gewünschten Qualifikationen auf sie zutrifft und wir mit unserem Angebot ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns über ihre Bewerbung! Egal ob per Email oder Post.

**Stemmer Feinwerktechnik GmbH**  
Am Königholz 2 · 85411 Hohenkammer  
Tel. 08166/99640-10 · [info@stemmer-f.de](mailto:info@stemmer-f.de)



## Wir suchen ab sofort für unsere 4 bayerischen Standorte Küchenverkäufer(m/w/d) und zukünftige Filialleiter (m/w/d)

Sie haben Erfahrung im Möbelbereich oder sind als Verkaufsberater\*in und/oder Küchenplaner\*in in der Branche bereits erfolgreich tätig?

Wir suchen engagierte und kundenorientierte Mitarbeiter\*innen mit guten räumlichen Vorstellungsvermögen und kreativen Ideen.

Worauf warten - bewerben Sie sich jetzt - per E-Mail oder schriftlich!

KüchenMarkt Verwaltungssitz

Lilienthalstraße 14 - 85375 Neufahrn

z.Hd. Robert Huber

Tel. +49 (0) 8165 / 634-206 oder Email: [job@kuechen-markt.de](mailto:job@kuechen-markt.de)

# KüchenMarkt

...schnell gut gespart!

## Hend'l und Hax'n-Braterei

Als **Nr.1** der mobilen Hend'l und Hax'n-Bratereien in Bayern und Baden-Württemberg, suchen wir **Sie** als:

### Verkauffahrer (m/w/d)

für unsere Verkaufsfahrzeuge im Frische-Center in **Gröbenzell**

### Wir bieten:

- ein garantiertes Festgehalt zzgl. Provision/Prämien
- einen sicheren Arbeitsplatz
- eine gründliche Einarbeitung & ein nettes Team
- eine lukrative Verkaufstour

### Sie haben:

- Begeisterung für den Verkauf
- Spaß am Umgang mit Kunden
- ein kommunikationsstarkes & freundliches Auftreten
- Führerschein Kl. B (Kl. 3)



### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Bewerben Sie sich **direkt** unter:

☐ 0 74 76 / 94 14 0

oder

✉ [info@hahnimkorb.de](mailto:info@hahnimkorb.de)

Wir freuen uns auch über Quereinsteiger und die, die noch lange nicht zum „alten Eisen“ gehören - Auf uns Menschen kommt es an!

SeniorenWohnen **+** BRK

Ihr *Plus* im Alter

# WIR SUCHEN ALLROUNDER

BEWERBEN SIE SICH JETZT ALS  
**HAUSTECHNIKER\*IN (m/w/d)** IN  
UNSEREM SENIORENWOHNEN.



[bewerbung-altenpflege.de](http://bewerbung-altenpflege.de)

Wir suchen ein **Multitalent**, das die **komplexe Arbeitssituation** positiv meistert und vielseitige Anforderungen mit Leichtigkeit erfüllt!

SeniorenWohnen Buchenau

Ott-Aicher-Straße 1 | 82256 Fürstenfeldbruck



## Wir suchen ab sofort für unsere 4 bayerischen Standorte Küchen-Fachberater (m/w/d) Kundendienst-Sachbearbeiter (m/w/d)

Sie haben bereits Erfahrung als Küchenplaner\*in oder sind als Verkaufsberater\*in oder Service-Mitarbeiter\*in in einer anderen Branche bereits erfolgreich tätig? Wir suchen engagierte und kundenorientierte Mitarbeiter\*innen mit guten räumlichen Vorstellungsvermögen, kreativen Ideen und serviceorientierten Lösungen.

Worauf warten - bewerben Sie sich jetzt - per E-Mail oder schriftlich!

KüchenMarkt Verwaltungssitz  
Lilienthalstraße 14 - 85375 Neufahrn

z.Hd. Robert Huber

Tel. +49 (0) 8165 / 634-206 oder Email: [job@kuechen-markt.de](mailto:job@kuechen-markt.de)

# KüchenMarkt

...schnell gut gespart!

# Tag der Regionen am Petersberg 2024



## Unser Wasser – der blaue Schatz

**Mittwoch, 2. Oktober 19 Uhr**  
Kabarett mit Ecco Meineke: „Und wir kamen aus dem Wasser“

**Donnerstag, 3. Oktober 9.30 bis 17 Uhr**  
Informationen, Aktionen und Begegnungen für Kinder und Erwachsene



Weitere Informationen:  
[www.tdr-petersberg.de](http://www.tdr-petersberg.de)



Spaß und Bewegung für jede Altersgruppe:

## Gesundheitslauf

**Donnerstag, 3. Oktober 11 Uhr**

Die Gesundheitsregion<sup>plus</sup> veranstaltet in Kooperation mit der SG Indersdorf Ihren traditionellen Gesundheitslauf.



Weitere Infos und Anmeldung  
[www.dachaplus.de/  
gesundheitslauf-2024](http://www.dachaplus.de/gesundheitslauf-2024)



Unter dem Dach der Genossenschaft zur  
Stärkung der gesundheitlichen Versorgung  
im Landkreis Dachau



Seit über 140 Jahren ist das Oraghaus die richtige Adresse für alle Nähinteressierten, Hobbyschneider und das Schneiderhandwerk. Auch Theater, Opernhäuser, Film- und Fernsehen zählen zum großen Kundenkreis der Orag eG.

Die letzte Einkaufsgenossenschaft für das gehobene Schneiderhandwerk ist Lieferant für Knöpfe, Reißverschlüsse, Einlage, Futterstoffe und Kurzwaren aller Art.

Seit kurzem hat im Oraghaus auch eine neuer Stoffladen eröffnet. Hier findet man Stoffe für alle Bereiche. Trachten, Jersey, Jeans, Leinen, Viskose, Chanell, Spitzen und vieles mehr. Besuchen Sie uns, wir würden uns freuen.

## Orag Bayerische Schneidereigenossenschaft eG

Oberanger 9, 80331 München  
Kurzwaren Tel. 089/23 55 53 33  
Stoffladen Tel. 089/ 383 777 98



Internet: [www.oraghaus.com](http://www.oraghaus.com) – Email: [info@orag.de](mailto:info@orag.de)

# Wenns um Holz geht - Holz Baumüller



Schnittholz  
Konstruktionsvollholz  
Brettschichtholz

Profilbretter  
Platten  
Terrassenbeläge



Holz-Baumüller GmbH | Ottomühle 4 | 86438 Kissing | Tel.: 0 82 33/55 39 | [www.holz-baumuell.de](http://www.holz-baumuell.de)